ГОД. IX. ЯМБОЛЪ 4 ДЕКЕМВРИИ 1932 ГОД. Брой 366

Тракнецъ

БОРБАТА СРЕЩУ ЗАКОНОПРОЕКТА ЗА ПЕЧАТА

Въ набързо изработения законопроектъ за печата, ужъ за да се обедини и подобри законодателството по тая материя, има много несъобразности. Както изглежда ще се помѫчатъ още по-набързо да го приематъ въ Народното събрание, за да стане законъ, който ще ограничи свободата на информация, критика и общественъ контролъ, неотемлими права на свободния печатъ.

Всичко това съ право е повдигнало протести не само отъ страна на журналисти и писатели, но и на чужди на печата общественници, милѣещи за свободата му

Тя трѣбва да се запази!

УЧИЛИЩЕ И УЧЕНИЦИ

Обществото напоследъкъ е твърде много смутено отъ бурнитѣ недоволства срѣдъ ученицитѣ въ гимназиитѣ, отлѣли се въ стачки, манифестации и др. п. Следъ като общественото мнение се пресити съ недоволство отъ буйствата на ученицитѣ. Министерството на Просвѣтата реши съ енергични мѣрки да тури въ редъ смутенитѣ учебни занятия, като се справи съ смутителитѣ. Отъ издаденото за тази цель окрѫжно № 37603 личи, че министерството ясно вижда причинитѣ за ученическитѣ недоволства и срѣдствата за тѣхното премахване.

Психиката на юношата е напоена съ емоционалность и той е извънредно възприемчивъ къмъ бодещитѣ социални неправди. Той действува подъ импулситѣ на чувствата си и е безогледенъ въ своята себепожертвувателность. Жертвитѣ въ неговитѣ очи винаги сѫ героични и привличатъ съчувствието му. Той не живѣе откѫснатъ отъ това общество, срѣдъ което се сблъскватъ грубитѣ егоистични интереси. Въ неговото съзнание всички неправди се пречупватъ и възбуждатъ силно негодувание. И достатъченъ е малъкъ поводъ за избухване всичко наведнажъ.

Крутитѣ мѣрки сѫ кѫсогледство. Тѣ увеличаватъ недоволството, макаръ и временно да го задушатъ. А не сѫ и обществено полезни: създаватъ озлобени недоволници, които се обявяватъ противъ обществото, което имъ е препречило пѫтя къмъ усъвършенствуване.

Отъ този избухливъ материалъ си устройватъ демонстрации различни политически акробати. И понеже едни отъ тѣхъ се насърдчаватъ, макаръ и прикрито, недоволството расте. Учителскитѣ съвети трѣбва да противопоставятъ на тѣзи външни влияния своитѣ методични похвати. Повишениятъ интересъ у ученицитѣ къмъ финалистичнитѣ въпроси въ живота ще трѣбва да се задоволи. Необходимо е учителитѣ, чрезъ реферати и беседи, да ангажиратъ вниманието на ученика, да го подтикнатъ къмъ самоусъвършенствуване и да му изяснятъ сѫдбоноснитѣ грѣшки, които прави, искайки да се мѣси въ обществено-политическитѣ борби, безъ да е запознатъ съ законитѣ въ обществото.

Нека учителитѣ не се страхуватъ при тѣзи беседи отъ стремежа на ученицитѣ да осѫждатъ неправдитѣ въ обществото. На въпроситѣ за общественото развитие да се даде точенъ и ясенъ отговоръ, за да не го търсятъ въ случайни брошури на политически търговци.

Видно е, че учителитѣ, съ разширената власть, дадена имъ отъ министерството, могатъ да направятъ по този пѫть много за успокояване възбуденитѣ духове.

Обществото желае да осигури спокойно образование на своитѣ деца. Усиленитѣ връзки между учители и родители сѫ необходими особено сега.

R.

Бакалска кооперация

Въ града има около 100 бакалски дюкяни на дребни собственици. Последнитѣ отдавна сѫ съзнали, че разединени винаги ще бѫдатъ въ услуга само на ангросиститѣ, но до сега не сѫ могли да стигнатъ до разбирателство помежду си.

Преди повече отъ месецъ бѣ подета инициатива за това, даже се състоя едно събрание, но реаленъ резултатъ още нѣма.

При все това интереса между дребнитѣ бакали расте и повече отъ 50 души сѫ изявили готовность да запишатъ дѣлове и внесатъ веднага сумитѣ, за да почне работата си едно бакалско сдружение за общи доставки.

Днесъ наново е свикано събрание на слабоимотни бакали, които тоя пѫть навѣрно ще дойдатъ до съгласие и ще поставятъ основитѣ на своя кооперация.

Автомобилна пожарна помпа

Не веднажъ сме писали за необходимостьта въ Ямболъ да има такава. Защото не като поука и последствие отъ нѣкой голѣмъ пожаръ трѣбва да бѫде набавянето на модерна и сигурна пожарна помпа, а тъкмо за предвардване на всѣки такъвъ. Нашата пожарна команда се счита отъ компетентнитѣ лица за първа между коннитѣ пожарни команди у насъ, но това не прави излишна една автомобилна помпа—цистерна. Това, може би, дава само право на командата да обитава сграда тъй слабоустойчива срещу пожаръ или срутване.

Напоследъкъ общинскиятъ съветъ е решилъ да се произведе търгъ за доставката на такава автомобилна помпа. Сумата за това ще се вземе отъ фонда пожарно дѣло. Вече се изготвятъ поемнитѣ условия. Дано чрезъ доброто имъ подбиране се даде възможность както да участвуватъ повече конкуренти, така и да се избере най-подходяща кола.

Фондътъ «Пожарно дѣло», който се образува отъ 10% върху вноскитѣ по застраховкитѣ отъ града срещу пожаръ, сега разполага съ около 300,000 лв. Тъй като автомобилната пожарна помпа ще се достави съ всички необходими съорѫжения (стълби, куки, кирки и пр.) за да може да представляа напълно самостойно отдѣление на пожарната команда, тя ще струва, повече отъ 500,000 лв. Затова ще стане необходимо да се заложатъ, на фирмата, която би поела доставката, ежегоднитѣ постѫпления по казания фондъ, които надминаватъ 100,000 лв.

Миналата година бѣха изразходвани отъ фонда «пожарно дѣло» около 200,000 лв. за доставянето на около 400 м. гумирани маркучи и 4 маски противъ задушливи газове, заедно съ необходимитѣ имъ заряди. Така при евентуално нещастие въ нѣкоя винарска изба, фабрика, или аптека, пожарната команда нѣма да стои почти безпомощна, нито ще бѫде принудена да излага хората си на явна опасность.

Една друга опасность — да й бѫде открита възможностьта да изпълнява добре възложената й задача — заплашва всѣка пожарна команда тогава, когато почнатъ партизански домогвания и до службитѣ въ нея. Не трѣбва да забравяме примѣра на Софийската общинска управа и на самия пожаренъ командиръ, които винаги сѫ запазвали командата си отъ партизанство съ нея и затова тя е на висотата си.

П. Б.

„Тракнецъ“ ратува за по-добри дни.

КУЛТУРЕНЪ БЕЛЕЖНИКЪ

Детски струненъ оркестъръ

Нашиятъ неуморимъ музикаленъ деецъ, г. Б. Кочевъ, възнамѣрява да организира детски струненъ оркестъръ. Тоя твърде симпатиченъ, и отъ значение за музикалното възпитание на децата, починъ е нѣщо ново за нашия градъ. Затова родителитѣ, чиито деца се занимаватъ съ цигулка поне отъ една година насамъ, иматъ всичкия интересъ да подкрепятъ г. Кочева, като изпратятъ децата си въ гимназията днесъ, недѣля, 2 часа следъ обѣдъ, дето ще започне работата около организирането на тоя детски оркестъръ.

Концерти

1. На Кр. Кебеджиевъ

Ето нѣколко години наредъ, даровитиятъ младъ артистъ Кебеджиевъ дава своитѣ хубави концерти. И миналата недѣля, обайващата сила на неговата флейта привлѣче множество любители на музиката. Подбралъ добросъвестно програмата си, Кебеджиевъ отбеляза завидни постижения, на които ние, неговитѣ съграждани, искрено се радваме. Пожелаваме му само успѣхи!

2. На Н. Симеонова

За втори пѫть именитата виолинъ-виртуозка се явява предъ ямболска публика. Наистина, и миналата година изкуството на г-жа Симеонова се посрещна съ възторгъ, обаче онзиденшниятъ концертъ затвърди завинаги въ насъ убеждението, че артистката обладава единъ много богатъ и соченъ талантъ Съвършенството, съ което тя изпълни цѣлата си програма, предизвика неспирнитѣ одобрения на публиката.

Благоустройство

Презъ настоящата година окрѫжното планоснемално бюро е изработило регулационнитѣ проекти за улицитѣ и дворищата на следнитѣ села въ околията: Акъ-Бунаръ, Симеоново, Каяджикъ, Бояджикъ, Мусукоджалий и Борисово. На селата Гюлюмяново и Саранлѫ-Еникьой сѫ изработени само подробнитѣ снимки.

Дано най-после, и на дѣло, поне благоустрояването на нашитѣ села.

ДУМАТА НА ГРАЖДАНИНА

За хлѣба

Гражданинъ ни пише, че въ нѣкои фурни хлѣбътъ билъ не добре изпеченъ и по-черенъ отколкото въ други. Сѫщо въ много фурни липсвали дребни пари и хлѣбътъ, вмѣсто по 4·50 лв., въ действителность се продавалъ по 5 лв.

По-чести ревизии и по-строгъ контролъ, както въ тая насока, така и за спазване нужната чистота, не ще бѫдатъ излишни.

Земледѣлски варантни складове

Въпросътъ за ликвидирането на селско-стопанската криза е въпросъ, колкото болезненъ, толкова и неподлаващъ се на предначертано разрешение. Въ това се увѣряхме отъ многото усилия, които се полагатъ отъ много страни. Не малко лостове се строшиха, не малко усилия останаха почти безплодни поне до толкова до колкото не смогнаха да укажатъ универсаленъ ефектъ.

Въемайки перото и азъ не се лаская да нѣрвамъ, че ще препоржчамъ нѣщо категорично въ това направление, обаче съмъ увѣренъ, че поне за нашитѣ условия, известна мѣрка, която е предметъ на настоящата тема, може да укаже едно благоприятно въздействие за оживотворяване на кризата. Въ следвашитѣ редове ще имамъ предъ видъ само единъ артикулъ — зърненитѣ храни — който е преобладващето производство въ нашето селско стопанство

У насъ търговията съ зърненитѣ храни, абстрахирайки се отъ сегашното временно въздействие на Дирекцията за закупуване и износъ на зърнени храни, се извършвало единъ примитивенъ начинъ. Обикновено плащанията на селския стопанинъ започватъ и сж въ разгара си по хармань, когато всички предлагатъ храните си на пазаря и по този начинъ чувствително понижаватъ ценитѣ. Тия пъкъ, които нѣматъ наложителни нужди, ако и да се старяятъ да не изнесатъ на пазаря толкова рано зърненото си производство, се виждатъ принудени да сторятъ това поради липсата на удобни пѣтища, които при есенитѣ дъждове ставатъ почти непроходими. По тоя начинъ тия селски стопани, които биха могли да задържатъ производството си и да чакатъ по благоприятна конюнктура, влошаватъ по неволя положението си, като влияятъ и общо за понижаването ценитѣ на пазаря

Другаде, напр. въ Канада, въпросътъ съ търговията на зърненитѣ храни е разрешенъ твърде благоприятно за селския стопанинъ. Тамъ сж организирани складове съ всички съоржжения за пречистване и сортиране на семената, гдето производството, веднага следъ вършитбя, се складира. Даже за да се намалятъ транспортнитѣ разноски, складоветѣ иматъ собствени кантони, които въ едно кратко време когато пѣтищата навсѣкждe сж проходими, сваличатъ храните въ тѣхъ. На производителя тия складове издаватъ разписка за количеството и качеството (следъ пречистването) на храната. Съ тази разписка производителятъ може, когато пожелае, да продаде зърното или пъкъ да получи отъ Земледѣлската банка срещу този варантъ до 80% отъ стойностьта му, като при това лихната е много низка — 6%.

Така организираните земледѣлски варантни складове играятъ извънредно благотворна роль и производителя нинаги може да получи, при равни цени на вѣтрешнитѣ и външнитѣ пазари, по-голѣма печалба отъ производството си.

У насъ ние наблюдаваме една твърде нерадостна картина. Лошитѣ пѣтища, които презъ есеньта и зимата сж почти непроходими, лошиятъ и бавенъ превозъ, принудителното поради горнитѣ два фактора предлагане на храните по хармань, високитѣ лихви, които плаща производителя, правятъ невъзможно чакането на удобна конюнктура и за това положението на селския стопанинъ се въ голѣма степень влошава, поради липса на организация на пазаря.

Въ това направление Общиятъ съюзъ на земледѣлскитѣ кооперации, може да направи много нѣщо. Той е вече достатъчно мощна организация, за да може да поеме уреждането на складове въ зърнено производственитѣ центрове, които повече отъ другите, поради описанитѣ по-горе у насъ нѣбла гоприятствия, може да създаде не малко условия за облекчаването положението на селския стопанинъ. Последнятъ вече вижда ползата отъ кооперацията и не може да не се очаква получаването на добри резултати, още повече, че кооперативния животъ влияе върху културния уровенъ, който трѣбва да се още твърде много повиши, за да могатъ да се създадатъ условия за едно бързо оправяне съ положението на пазаря, който вече се оформя като първенствуващъ факторъ въ селско стопанската дейность

Т. Брънековъ

ПЕЧАТИ
ПОРЦЕЛАНОВИ
ПОРТРЕТИ
НАДПИСИ
и
КЛИШЕТА
при **Ив. К. Марангозовъ**

КНИЖОВНИ ВЕСТИ

Знай свой родъ и езикъ!

На това мѣсто сме писали и други пѣть за немарята на божемъ образовани люде къмъ родния ни езикъ, за т. н. чуждопоклонство. У повечето борившии се перо и слово тая пакостна слабость е станала вече неизлѣчима болесть. Подъ благовидния предлогъ, че не сме имали извенски замѣстници, мало и голѣмо, учени и прости, пъстрять и „красить" речьта си съ невъзможни чуждици. Речемъ ли, обаче, да се поровимъ изъ писанията на такивато писачи, лесно ще се убедимъ, че твърдението имъ, споредъ което българскиятъ езикъ билъ словно беденъ, грубъ и недодѣланъ, е свидетелство за езиково невежество, за липса на усѣтъ къмъ гиздава, чиста, правилна речь, и нищо друго.

Ако простиятъ, необразованъ българинъ е чуждъ на прелеститѣ и словното богатство на нашия езикъ — това е обясимо. Но какво да кажемъ за оние, които сж призвани да бждатъ духовни водачи, просвѣтители на своя народъ: писатели, вестникари, общественици и др. Щомъ като учительтъ насърдчава чуждопоклонството, служейки си съ излишни, грозни чуждици, защо да не бѣде позволено и на ученика — често не разбиращъ това, което пише — да „кичи" речьта си съ „интелигентни" думи и обрати Така е. Ето единъ примѣръ. Г. Ст. Омарчевски, бившъ министръ на просвѣтата, чиито несъмнени заслуги къмъ родното школо и книжнина сж известни, е написалъ въ бр. 6 на в. „Радица" статия по поводъ на кипежа срѣдъ срѣдношколската младежь. Въ статията се баха дословно следното: „Отъ известно време насамъ, *хронически* почти, на обществото се *сервира*, все по-настойчиво, една политическа *пикантерия*, съзнателно и *тенденциозно инспирирана* отъ *официозитѣ* на двете *реакции* за смѣтка на здравата и *неангажирана* до сега въ политическитѣ борби учаща младежь". Отъ подчертанитѣ думи четецътъ вижда, че уваж. писачъ е облѣкълъ иначе вѣрната си мисъль въ съвсемъ чуждънски премѣни Колцина сж четцитѣ, които ще го разбератъ добре! А като се има предъ видъ, че „Радица" е издание на народнически съюзъ, чиито членове сж все люде изъ народа, съ увѣреность може да се твърди, че почти никой отъ тѣхъ нѣма да проно той се сви на земята и го закри съ тѣлото си. Настѣпи смущение и всички се втурнаха къмъ изхода. Тѣ се сблъскаха въ тѣлото на Рандя, тамъчаха го. минаваха презъ него. Тежкитѣ обувки се впиваха въ хилавото тѣло на гърбавия, смазваха ръцетѣ му, глава му и изтласкваха разкървавената маса навънъ. . . .

— —

Когато на сутриньта старитѣ клисарь дойде да отвори умиращето черква, намѣри Рандя простѣрънъ се въ заднята дворъ на училището Върху уродливото му тѣло лежаха прѣсни рани. Главата му бѣше смалена, а едното око — изѣдено. Радостьта му бѣха сключени, сѣкашъ и въ смъртьта притискаха нѣщо. Съ мжка ги разтвориха На разкървавенитѣ му гърди, върху червенъ фонъ отъ кръвь, лежеше голѣмиятъ бѣлъ карамфилъ отъ Разпятието. Рандю празднуваше Възкресение . . .

Б. Бончевъ

Време и посѣви

Октомврий изтече при осжащата за дъждъ Само на два пѫти валѣ по малко (едва 5 л. на кв. м), а въ други дни или слабо прекиснявше или ся оцежлаше влага колкото да изкара, каквато започна да се спушца къмъ края на месеца Земледѣлеца бързаше да използва влагата за есенината сѣитба и да угари остависитѣ ниви. Времето бѣ топло и чакъ въ второта половина на месеца нощемъ температурата падаше до 3°

Презъ ноемврий нече застудѣ. Още на 4-я температурата сжщо подъ нулата и падна първата слана. Най-студено, 8° С, бѣ на 20 с. м., но денемъ бѣ все още топло. На нѣколко пѫти преоросяваше слабъ дъжъ, паднаха и нѣколко слани, но силнитѣ нѣколко дневни вѣтрове къмъ срѣдата на месеца изсушиха съвсемъ почвата. Това попречи да се завърши успѣшно есенната сѣитба въ околията, и тъй сжщо да се развиватъ правилно поникналитѣ посѣви.

Студенитѣ нощи напослѣкъкогато температурата редовно пада подъ нулата, докаряха характеритѣ за това време утрини мъгли.

М-въ

Спортъ, туризъмъ и юношески вести

Прогимназиалната подготвителна чета при туристското д-во Тунджа, благодаряване доброто ржководство на учителката г-ца Вѣра Богдано ва, вече е направила нѣколко много добре посетени излети до Сливенския балканъ, Таушанъ тепе и другаде На последниятъ излетъ, състоялъ се на 27 м м., присжствуваха надъ 20 туристи и туристки.

На Коледа юношитѣ туристи ще уредятъ излетъ до монастира „Св. Троица" въ Сакаръ-планина. Ще гостуватъ туристи и отъ Бургасъ и София.

— —

Ние писанията на своя именитъ избранникъ.

Съ тая си бележка ние целимъ само да подчертаемъ до кждe може да сте отиде по пѫтя на криворазбрания „европеизъмъ", на който плащатъ дань дори люде като г. Омарчевски. И ако избрахме за примѣръ изводжа ищъ статия на виденъ общественикъ, то е, за да докажемъ, че злото е пустнало дълбоки корени въ книжовната ни нива. защото сме забравили Паисиевия завѣтъ: Знай свой родъ и езикъ!

Л.

Карамфилътъ отъ Разпятието

Новината, че Медовскиятъ свещеникъ ще служи Великденска литургия въ Китенъ, обходи цѣлото село. Тя излѣзе отъ кжщата на учителя, мина презъ горната махала и потъна въ бдителнитѣ кашурки край пѫтя, посрещана и изпращана съ нескрита радость За село Китенъ, останало безъ черква и свещеникъ, това бѣше нѣщо ново, небивало, достатъчно да събуди живота и развълнува душитѣ..

Рандю бѣше въ кръчмата на Митра. когато съобщиха новината. Бѣха го заобиколили. Подаваха му запалени цигари и го наливаха да пуши. Клетиятъ уродъ се дърпаше, скимтѣше, хапѣше, но това още повече развличаше мжчителитѣ му. Сплесканата му като пара глава, твърде голѣма за слабото и гърбаво тѣло, се трѣсѣше отъ въздуха. По лицето му се четѣше мжка и молба Но разкривенитѣ му устни, предизвикваха само смѣхъ.

Рандю не разбра отначало защо го оставятъ. После се вслуша. Запалената цигара падна отъ устата, но той не усѣти, че тя гори колѣното му . . .

Хиляди пати е звънилъ училищния звънецъ, но тая вечеръ неговиятъ зовъ е чаканъ отъ цѣлото село. Свѣтло е още, а салонътъ на старото училище, превърнато въ черква, е пълненъ съ богомолци. Свещеникътъ се готвѣше да почва службата, когато на вратитѣ се показа Рандю Лазейки по земята, той доближи близо до олтаря.

— «Колко цвѣтя» — възклична Рандю, при видъ на обкичената плащеница. Следъ това се вслуша въ службата. Свещеникътъ съ напѣвенъ гласъ разказваше за страданията на Богочовѣка. Рандю не разбираше всичко Нѣкои думи се плъзгаха край ушитѣ му, безъ да ги чуе. На други не разбираше смисъла. Но той сѫкашъ виждаше добрия Христосъ, така както казваше свещеникътъ—измжчаванъ отъ злодѣй ска. И безъ да знае защо, Рандю мислѣше за баща си. За сина добъръ бояджия. умрѣлъ още въ Балканската война. Кждe е неговиятъ гробъ Рандю не знае, но е чувалъ, че сж го измжчали люди хора. Такива жестоки хора, каквито сж разпъвали и богатия Христосъ . . . И Рандю се разплака. Той плачеше за баща си, за своята участь, за всички измжчени хора Сълзитѣ течеха отъ очитѣ му — голѣми и свѣтли като бисери. . .

Извеждажъ Рандю се опомни Свещеникътъ бѣше свършилъ службата и раздаваше отъ цвѣтята Ето и оня бѣлиятъ карамфилъ, който Рандю наблюдаваше отъ началото на служ ба. Какъ иска да го има той. Подаръкъ отъ добрия Исусъ. Още малко и свещеникътъ ще раздаде и него. Лудешка мисъль осѣни съзнанието му. Безъ да се бави повече, Рандю пропълзѣ до Разпятието и посегна къмъ карамфила. Свещеникътъ се развика, но Рандю вече държеше въ ржката си сжщоценното цвѣте. Нѣкои се опитаха да му го отнематъ,

Учете есперанто!

Все по-нашироко се разпространява международниятъ езикъ есперанто, — смѣтанъ отъ «практичнитѣ» за утопия, за спортъ, за праздно губене на време.

Стотици вестници и списания се пръскатъ периодично по всички краища на земята и размѣнятъ постиженията на човѣшката мисъль само чрезъ есперанто. Чрезъ този международенъ езикъ китаецътъ общува съ европееца и африканеца, безъ да бѫде езиковедъ — полиглотъ.

Сѫществуватъ вече есперантски съюзи на различна идейна и професионална единность.

Въ много държави есперанто се радва на закрилата на официалнитѣ просвѣтни власти.

Чиновницитѣ по трамваитѣ и влаковетѣ въ Германия и другаде ще ви заговорятъ на есперанто Грамадната стойность и практическо значение на есперанто за човѣчеството сѫ оценени отъ гигантитѣ на човѣшкия духъ, а тѣхъ не можемъ обвини въ кѫсогледство. Есперанто спокойно и сигурно навлиза всрѣдъ многоликия животъ като леко срѣдство за премахване на многоезичието.

Не оставайте назадъ!
Учете есперанто! В. В.

ЗА НАШЕТО СЕЛО

с. Курфалий

Новата сграда на селската кооперация е вече почти завършена. На пролѣть всичко ще се пренесе въ нея.

Сградата е на три ката: на първия катъ ще бѫдатъ хамбаритѣ; на втория — канцеларитѣ и потрѣбителниятъ магазинъ: а третиятъ тавански катъ, който представлява единъ общъ складъ, ще служи за събрания. Много по-удобенъ щѣше да бѫде тоя тавански катъ, ако бѣше малко по-високъ, а не както сега — едва 1·60 м.

Кооперацията ни, въпрѣки кризата, неспирно напредва, като най-много допринася за успѣха й касиерътъ дѣдо Йорданъ.

Нека успѣхътъ на нашата кооперация послужи за примѣръ на селянитѣ отъ тия села, които още сѫ въ рѫцетѣ на бакали и кръчмари. Защото само чрезъ кооперацията и взаимопомощьта селякътъ ще подобри хала си.

Сѣячъ.

КНИЖНИНА

сп **Моденъ журналъ** г. III. бр. 1 София, Леге базаръ.

Журналътъ съдържа най-новитѣ модели за зимни манта, рокли, детско бѣльо, готварство, разкази много модели за бродерия и др и безплатни приложения: Първата му авантюра романъ отъ Андро Вирабо, многоцвѣтно килимче и пр.

Изданието е месечно богато илюстриране и е одобрено и препоръчано отъ министерството на търговията и м-ството на просвѣтата.

Год. абон 160 лв.

Сталинъ и голата жена Ловъ на тигри Споменъ за Пенчо Славейковъ. Народнитѣ сказки и др. Множество илюстрации. Това е съдържанието на 13 книжка отъ седмичното списание „Страници за всички", продавано по вестникарскитѣ будки по 4 лв книжката.

Стилиянъ Чилингировъ, животъ и творчество отъ Стефанъ Илчевъ. № 71 на малка енциклопедическа библиотека. Цена 5 лева. Адресъ: Дондуковъ 125 — София.

ХРОНИКА

Деньтъ за християнизиране младежьта, ще се празднува днесъ. По случая е издаденъ позивъ отъ християнското братство „Св. Николай".

Родителско-учителскиятъ комитетъ при гимназията бѣ свиканъ на 27 м. м на събрание. Такива събрания трѣбва да се свикватъ по-често, за успоредяване усилията въ училището и семейството за добро възпитание на ученицитѣ. Много лошъ примѣръ, обаче, се дава съ инциденти като тоя на последното събрание, когато учитель и родитель се нахвърляха единъ върху другъ, като-че-ли не имъ стигнаха словеснитѣ прения, та стигнаха едва-ли-не до бой.

Инвалидитѣ вдовицитѣ и др. пострадали отъ войнитѣ, се поканватъ да посетятъ годишното събрание, което ще се състои въ недѣля, 11 т. м., 9 часа преди обѣдъ, въ училището „Св Св. Кирилъ и Методий". На събранието единъ отъ важнитѣ въпроси, който ще се разглежда, е за премахване разцеплението въ съюзнитѣ срѣди.

Славянскиятъ институтъ въ Прага е назначилъ у насъ нѣколко свои дописни членове, между които е и съгражданина ни г. Д-ръ Ив. Златаровъ Вржчени имъ сѫ специални грамоти.

Народната банка уведомява лицата и фирмитѣ, които иматъ задължения къмъ Унгария въ пенгьо или въ друга чужда валута, да съобщятъ сумитѣ и валутата найкъсно до 15 т. м. чрезъ съответния банковъ клонъ или агентура.

На 24 м. м. ученицитѣ отъ коларо-желѣзарското училище обявиха стачка Отъ София пристигна Н-ка на професионалното образование г. Николовъ, който анкетира случката Недоразуменията се изгладиха и ученицитѣ продължиха занятията си.

Безплатно ще получатъ веднага 8 премии новоизлѣзли книги отъ най-четенитѣ съвременни автори ония абонирали се и предплатили абонамента на списание „Страници за всички" 120 лева. — Изпращане сумата, или искане проспекти на адресъ: сп. „Страници за всички" — София, Гурко 20. Книгитѣ сѫ: **Страшнитѣ Соломонови острови** отъ Джекъ Лондонъ, преводъ на Рачо Стояновъ, **Избрани скици** отъ Маркъ Твенъ преводъ на Д-ръ Дим. Стоевски **Великото чудо** отъ Джекъ Лондонъ, преводъ отъ Симеонъ Андреевъ. **Заратустра. На острова на блаженитѣ** отъ Пенчо Славейковъ **Хавайски сърдца** отъ Джекъ Лондонъ, преводъ на Д-ръ Дим Стоевски. **Запискитѣ на единъ лудъ** отъ Левъ Толстой и **Виръ** отъ Максимъ Горки **Пиеро** отъ Гюи де Мопасанъ, преводъ на К Константиновъ. **Хубавата жена** отъ Херманъ Баръ преводъ Х. Левенсонъ.

КИНА И ТЕАТРИ

Кино „Свѣтлина" продължава трогателния говорящъ филмъ Грѣхътъ на една любовь съ Густавъ Фрьолихъ.

Отъ понедѣлникъ, величествения колориранъ тонфилмъ Русия въ пламъци изъ руската революция.

Тинка Архитектъ Гюлева
не ще приема на именния си день—7 т. м.

Катя Архитектъ Куртева
не ще може да приема на именния си день.

Г-ца Люба Г. Димитрова
ЗѪБОЛѢКАРКА
се установи на частна практика въ зданието на г. Басанъ — до картела — ул. Търговска—Ямболъ
Приемни часове отъ 8—12 и 2 6. 1—5

БЛАГОДАРНОСТЬ
Семейството на починалия бившъ учитель
Василъ Сапунджиевъ
изказва благодарность на всички, които присѫтствуваха на опѣлото, придружиха тлѣннитѣ останки до вѣчното жилище и на изказалитѣ съболезнования устно, писменно и телеграфно.

Скръбна весть
Съ дълбока скърбь съобщаваме на роднини и познати, че многообичния ни съпругъ, баща, братъ, свекъръ, дѣдо и сродникъ
Славъ П. Кермидчиевъ
на 78 годишна възрасть
следъ кратко боледуване, днесъ 3 часа преди обѣдъ, предаде Богу духъ и се пресели въ вѣчностьта.
Миръ на прахътъ ти милий и незабравимий!
Опѣлото му ще се извърши утре, 2 декемврий, 2 часа следъ обѣдъ въ Църквата «Св Георги».
гр. Ямболъ, 1 декемврий 1932 г.
ОПЕЧАЛЕНИ: съпруга Пенка, синове: Иванъ, Панайотъ и Димитръ, братъ Димиръ, сестра Руса, снахи: Василка, Нѣвенка и Тодорка, внуци: Славчо, Пенка, Димитринка, Славчо, Славчо и Пенка Семейства: Димиръ Кермидчиеви, Шевкенови, х. Жекови, Райнови, Альови, Вълчанови, Иванови, Бъчварови и др.

Английски уроци
за
начинающи и напреднали
1—2 Справка книжарницата на Димитръ х. Жековъ

ЖЕЛѢЗАРСКИЯ МАГАЗИНЪ
на БРАТЯ ГЮЛЕВИ — Ямболъ
продава разни
Електрически и Водопроводни материали.
Цени най-износни.
КРУШКИ за освѣтление по 23 лева едната.
5—5 Разполагаме съ специалисти инсталатори.

СТОЯНЪ Г. КАНДЖЕВЪ — ЯМБОЛЪ — Телефонъ № 43
главенъ представитель за Ямболъ, Елхово и Каваклий на I-ва Южно Българска градинарска кооперативна консервена фабрика **„ПИПЕРКА"** - Стара-Загора, известява, че има винаги на складъ незамѣнимитѣ по вкусъ и високо качество консервирани зеленчуци и деликатеси — реколта 1932 г. при конкуретни цени.
Продажба на едро ценоразписъ при поискване.

Атанасъ Калайджиевъ — резбарь
— срещу еврейската баня —
ПОПРАВЯ: цигулки, чела, китари, мандолини и др. струнни музикални инструменти, лѫкове и поставя косми . . .

Съ огнеупорни тухли и огнеупорна пръсть
за домашни печки и за мелнични пещи разполага работилница «Цариградъ» — до пощата. 3—5

Важно за ползуващи се съ индустриалнални облаги!
Печатница «Свѣтлина» — Марангозовъ разполага съ регистри за облаги — набавете си преди да бѫдете ревизирани!

Д-ръ ГЕОРГИ К. БОЙЧЕВЪ

премѣсти кабинета си срещу каргунския мостъ—въ зданието на Илия Кермидчиевъ I отдѣлъ — бивша фотография.

Приема болни.

Д-ръ В. Диновъ

се завърна въ града и прегледа болни отъ 9 до 12 часа пр. обѣдъ и отъ 3 до 6 часа сл. обѣдъ.

ЗЪБОЛѢКАРЬ

ИВАНЪ Д. ДРАГАНОВЪ

се установи въ гр. Ямболъ — ул. Търговска 43 II етажъ — надъ дрогерията на Антонъ Златаревъ. Приема болни отъ 7 — 12 и отъ 2 — 8 ч. всѣки день.

Голѣмъ фабриченъ депозитъ

на истинскитѣ

ПЕЧКИ и МАШИНИ

„ПЕРНИКЪ“



съ доказано икономично горно горене

На складъ голѣмъ изборъ:

виенски гарнитури, столове, гардероби, скринове, **табла кревати,** кушетки и друга мебелъ отъ най-реномираните фабрики.

Сѫщо на складъ:

грамофони: Омега, Медея“ и **Докса. Шевни и плетачни машини „Гритцнеръ“.**

Цени подъ всѣка конкуренция и износни условия на изплащане

само при АНДОНЪ Г. НОЙКОВЪ

ЗАПАЗВАНЕ И РАЗХУБАВЯВАНЕ НА КОСИТѢ

Изчистване на всевъзможнитѣ напасти по кожата на главата, които разрушаватъ косата, се постига днесъ само съ специалитета

СОЛАНДИНЪ ОЗОНАТОРЪ

Само въ едно кратко време Соландинъ Озонатора направи чудеса върху пострадали човѣшки коси. Броятъ на лицата чийто плешиви глави, следъ употрѣбата на Соландинъ Озонатора, сж покрити съ косми, се всѣки день увеличава. Адреситѣ на такива сж на разположение на интересующитѣ се. Благодарственитѣ писма и снимкитѣ на нѣкои ще бѫдатъ афиширани

Намира се въ магазина на Синове Ст. Ив. Касабови & С-ие и санитарния магазинъ на Т. х. Жековъ.

САМО ЗА МЕРАКЛИЙ

НА НЕИМОВѢРНО НИЗКИ ЦЕНИ!

Табло кревати, гардероби, гарнитури, столове прости и луксозни заначалки стенни и въртящи се, корнизи, трансперанти,

Шевни и плетачни машини

ПИШУЩИ МАШИНИ „ЕРИКА“

ГОТВАРСКИ МАШИНИ

за горно и обикновено горене

ГРАМОФОНИ Колумбия, Хисъ Майстеръ Войсъ

Радио електрикъ и др.

ГРАМОФОННИ ПЛОЧИ повече отъ 500 различни шлагери и много др. машини и грамофонни плочи.

при **Николай П. х. Колевъ—Ямболъ**

На чиновници и учители на изплащане.

Посетете, за да се увѣрите. 1

ПОСЛЕДНА НОВОСТЬ!

ЯПОНСКИ ТРАНСПЕРАНТИ ЗА ПРОЗОРЦИ.

Домакини! украсете стаитѣ си съ новитѣ модели японски трансперанти. Тъкани отъ алджирска прежда и японски пръчки. Бои гарантирани — трайни на най-силно слънце.

На складъ и изложба на разнообразни десени въ книжарницата на **Дим. х. Жековъ.** 4—5

Продаватъ се

1 германски моторъ 16 конски сили, 1 еврика Мюлхаупъ, 1 бурато 4 метра, 1 чифтъ френцузки камъни, 2 чифта мелнични постаменти, 2 трансмисии, 1 помпа за вода, 1 варелъ резервоаръ съ всички принадлежности.

Споразумение: Желѣзно Димовъ, с. Инджеилий, Елховско

ЯМБОЛСКО ОКОЛИЙСКО ДАНЪЧНО УПРАВЛЕНИЕ

ОБЯВЛЕНИЕ № 9802.

На 12. XII. т. г. въ Ямболското данъчно управление отъ 3 до 5 часа сл. обѣдъ, ще се произведе за втори пѫть търгъ за продажба на бракувани вещи принадлежащи на 37 пиринска дружина.

Списъка на бракуванитѣ вещи може да се види всѣки присѫтственъ день въ Ямболското данъчно управление.

гр. Ямболъ, 2. XII. 1932 год.

Данъченъ Началникъ: Н. КОЛЕВЪ.

I СЪДИЯ ИЗПЪЛНИТЕЛЬ ПРИ ЯМБОЛСКИЯ ОКРЪЖЕНЪ СЪДЪ

ОБЯВЛЕНИЕ № 3751/930

На основание изпълнителния листъ подъ № 7558. издаденъ отъ I Ямболски мирови сѫдъ на 16 септемврий 1926 год. въ полза на Иванъ Ст. Вълчановъ отъ Ямболъ, срещу Петра Иванова Фарзова отъ с. Кокорево, за искъ отъ 10,000 лв. лихви и разноски и съгласно чл. 807 и последующитѣ отъ Гражданското сѫдопроизводство, обявявамъ, че следъ 15 дни отъ еднократното публикуването настоящето въ в. «Тракиецъ» до съответната дата на следующия месецъ, която съответствува на датата на публикуването въ канцеларията ми ще трае публичната продань на следующото длъжниково недвижимо имущество заложено подъ първа ипотека къмъ Иванъ Ст. Вълчановъ, а именно:

Нива въ землището на с. Кокорево мѣстностьта «Манафъ чаиръ» отъ 7·8 дек. при граници: Недѣлко Вълчевъ, Панайотъ Бочевъ и мѣра оценена за 8000 лева.

Желающитѣ да купятъ, могатъ да се явятъ въ канцеларията ми всѣки присѫтственъ день и часъ, за да прегледатъ книжата и да наддаватъ.

Ямболъ, 28 XI 1932 год. II Сѫдия-Изпълн. Ал. Ивановъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 2980/930 г.

На основание изпълнителния листъ подъ № 17/927, издаденъ отъ Ямболския Окр. сѫдъ на 10 февруарий 1927 год. въ полза на Исакъ Н. Хазанъ отъ Ямболъ, преминалъ по цесия върху Петко Йорговъ отъ с. Млѣкарево, срещу Руси Йорговъ и Илия Ивановъ отъ с. Акбунаръ, за искъ отъ 37,000 лв. лихви и разноски и съгласно чл. 807 и последующитѣ отъ Гражданското сѫдопроизводство, обявявамъ, че следъ 15 дни отъ датата на публикуване настоящето въ м. вѣкъ «Тракиецъ» до съответната дата на следующия месецъ, която съответствува на датата на публикуването, въ канцеларията ми ще трае публичната продань на следующото длъжниково недвижимо имущество, принадлежащо на Руси Йорговъ и Илия Ивановъ отъ с. Акбунаръ, а именно:

Единъ дюкянъ съ две стаи подъ единъ покривъ, изба, до него прикрепенъ две малки кѫщи, всички постройки въ единъ дворъ при граници: Теохаръ Тодоровъ и отъ тритѣ страни улици, оценень за 30,000 лв.

Върху горния имотъ тежатъ възбрани: за 40,000 лева на името на Руси Йорговъ и Илия Ивановъ и 8000 на името на Ил. Ивановъ.

Съгласно чл. 801 ал. последния наддаването ще почне съ 20% подъ първоначалната оценка.

Желающитѣ да купятъ, могатъ да се явятъ въ канцеларията ми всѣки присѫтственъ день и часъ, за да прегледатъ книжата и да наддаватъ.

Ямболъ, 26 XI 1932 г. II Сѫдия-изпълн. Ал. Ивановъ

Печатница „Светлина“ — Маранговъ — Ямболъ— № 792— 1932